

I.23

ईश्वरप्रणिधानाद्वा ॥ २३ ॥

Ishvara pranidhanad va.

אופן נוסף הינו התמסרות למסטר ותחינה לקבל ברכתה.

I.24

क्लेशकर्मविपाकाशयैरपरामृष्टः पुरुषविशेष ईश्वरः ॥ २४ ॥

*Klesha karma vipaka-ashayair
aparamirshatah purusha
vishesha ishvara.*

המסטר היא אדם מיוחד במינו,
חפשייה מנגעים של הרוח, מעשים ופריים וכל מצבורם.

I.25

तत्र निरतिशयं सर्वज्ञा बीजम् ॥ २५ ॥

Tatra niratishayam sarvajnya bijam.

כאן טמון לו, באופן נשגב מכל,
הזרע לידע-כל.

I.26

स पूर्वेषाम् अपि गुरुः कालेनानवच्छेदात् ॥ २६ ॥

*Sa purvesham api guruh
kalena-anavachedat.*

ממורה זו האנשים בימים שעברו,
לעולם ולרגע לא נפרדו.

I.27

तस्य वाचकः प्रणवः ॥ २७ ॥

Tasya vachakah pranavah.

הפנייה אליה היא ראשית תפילתך.

I.28

तज्जपस्तदर्थभावनम् ॥ २८ ॥

Tajjapas tad artha bhavanam.

פנייה זו יש לחזור ולשנן,
ובמשמעותה היטב לעיין.

I.29

ततः प्रत्यक्चेतनाधिगमोऽप्यन्तरायाभावश्च ॥ २९ ॥

Tatah pratyak chetana-adhigamo pyantaraya-abhavash cha.

על ידי כך תפתח היכולת
למקד תודעתך כלפי פנים,
ולמנוע כל מכשולים.